

Permohonan Kepada Seluruh Warga Tokyo Terkait COVID-19

- Saat ini, jumlah penderita COVID-19 sangat banyak. Sungguh berbahaya jika jumlah penderita semakin bertambah. Sekali lagi, sungguh berbahaya.
- Pemerintah Tokyo telah menetapkan status darurat. Hal terpenting saat ini adalah sebisa mungkin tetap berada di rumah dan tidak bepergian. Usahakan tidak bertemu dan berbicara dengan orang lain.
- Penetapan status darurat merupakan permohonan kepada seluruh warga untuk mengubah kebiasaannya.

Periode

Senin, 12 Juli pukul 00.00 s/d Minggu, 22 Agustus pukul 24.00

Permohonan

Warga Tokyo

Tetap di rumah

- Sebisa mungkin siang malam tetap di rumah. Sebisa mungkin jangan bepergian.
- Jangan bepergian keluar masuk Tokyo.
- Jangan keluar pada jam sibuk, dan jangan pergi ke tempat ramai.
- Saat ke restoran dan lainnya, pilihlah tempat yang menerapkan pencegahan COVID-19.
- Jangan minum sake sambil berkumpul di jalan dan taman.

Pengusaha toko

Permohonan terkait libur, mempersingkat jam buka, dan pelaksanaan acara

※Silakan lihat halaman berikut.



Permohonan Kepada Fasilitas (Restoran, Kafe, dan Lainnya)

Fasilitas	Permohonan
Restoran	<p><Toko yang menyajikan alkohol, toko yang menyediakan karaoke, toko yang mengizinkan pelanggannya masuk membawa alkohol ></p> <ul style="list-style-type: none"> ● Silakan libur <p><Toko yang tidak menyajikan alkohol, toko yang tidak menyediakan karaoke, toko yang tidak mengizinkan pelanggannya masuk membawa alkohol></p>
Fasilitas hiburan, dan lainnya	<ul style="list-style-type: none"> ● Jam buka yang diizinkan : pukul 05.00 s/d 20.00 ● Permohonan <ul style="list-style-type: none"> • Pekerja toko sebisa mungkin menjalani pemeriksaan PCR. • Mengurangi jumlah orang yang masuk toko. • Tidak mengizinkan masuk toko orang yang terdeteksi demam. • Pastikan tangan Anda selalu bersih. Tempatkan cairan antiseptik. • Selalu menjaga kebersihan tempat Anda bekerja. Lakukan desinfeksi. 
Ruang pertemuan, dan lainnya (Aula pernikahan)	<ul style="list-style-type: none"> • Mewajibkan penggunaan masker bagi orang yang masuk toko. • Tidak mengizinkan masuk toko orang yang tidak menggunakan masker, dan tidak mensterilkan tangan dengan antiseptik. • Mempersilakan keluar toko orang yang berbicara tanpa menggunakan masker, dan berbicara dengan suara keras. • Selalu menjaga udara di fasilitas tetap segar. • Agar tidak terpapar COVID-19, saat berbicara, jauhkan tempat duduk Anda, letakkan partisi atau lainnya di antara wajah Anda dan wajah lawan bicara. • Ikuti “Panduan per Jenis Usaha”.  <ul style="list-style-type: none"> ● Untuk aula pernikahan, harap lakukan semua permohonan di atas, “kurang dari 1,5 jam”, dan pilih “mana yang paling sedikit antara maksimal 50 orang, atau 50% dari kapasitas.

Permohonan Kepada Fasilitas

	Contoh Fasilitas	Permohonan
Fasilitas -Toko	Department Store, pusat perbelanjaan, dan lainnya (kecuali toko yang menjual kebutuhan penting sehari-hari)	<ul style="list-style-type: none"> Jam buka yang diizinkan (kecuali toko yang menjual kebutuhan penting sehari-hari) <p>Fasilitas seluas lebih dari 1.000 m² : pukul 05.00 s/d 20.00</p> <p>Fasilitas seluas kurang dari 1.000 m² : sebisa mungkin pukul 05.00 s/d 20.00</p>
	Toko Pachinko, pusat permainan, dan lainnya	
	Pemandian umum terkait bisnis pemandian dengan kamar pribadi, Fasilitas menonton video dengan kamar pribadi dan lainnya	<ul style="list-style-type: none"> Kurangi jumlah orang yang masuk toko. Jangan menyajikan alkohol. Pengunjung juga tidak boleh membawa masuk alkohol ke dalam toko.
	Pemandian umum super, industri estetika, dan lainnya	<ul style="list-style-type: none"> Jangan berkaraoke. Ikuti “Panduan per Jenis Usaha”.

Permohonan Kepada Fasilitas (Acara, dan lainnya)

	Contoh Fasilitas	Permohonan
Fasilitas -Acara	Museum, galeri, kebun binatang, dll	<ul style="list-style-type: none"> ● Batasi jumlah pengunjung maksimal 50% dari kapasitas. Batasi jumlah pengunjung maksimal 5.000 orang untuk fasilitas yang dapat memuat lebih dari 10.000 orang.
	Lapangan bisbol, gimnasium, klub olah raga, dll	<ul style="list-style-type: none"> ● Batasi jumlah pengunjung maksimal 50% dari kapasitas. Batasi jumlah pengunjung maksimal 5.000 orang untuk fasilitas yang dapat memuat lebih dari 10.000 orang.
	Gedung bioskop, teater, gedung pertunjukan, dll	<ul style="list-style-type: none"> ● Jam operasional fasilitas yang diizinkan Ketika ada acara : hingga pukul 21.00 Ketika tidak ada acara : fasilitas seluas lebih dari 1.000 m² : hingga pukul 20.00 fasilitas seluas kurang dari 1.000 m² : sebisa mungkin hingga pukul 20.00
	Theme park, taman bermain	<ul style="list-style-type: none"> ● Batasi jumlah pengunjung maksimal 50% dari kapasitas. Batasi jumlah pengunjung maksimal 5.000 orang untuk fasilitas yang dapat memuat lebih dari 10.000 orang.
	Tempat perkumpulan, balai pertemuan umum, dll	<ul style="list-style-type: none"> ● Kurangi jumlah orang yang masuk ke fasilitas. ● Jangan menyajikan alkohol. ● Pengunjung juga tidak boleh membawa masuk alkohol ke dalam fasilitas.
	Tempat pameran, balai budaya, dll	<ul style="list-style-type: none"> ● Kurangi jumlah orang yang masuk ke fasilitas. ● Jangan menyajikan alkohol. ● Pengunjung juga tidak boleh membawa masuk alkohol ke dalam fasilitas.
	Hotel, Ryokan (hanya ruang pertemuan)	<ul style="list-style-type: none"> ● Kurangi jumlah orang yang masuk ke fasilitas. ● Jangan menyajikan alkohol. ● Pengunjung juga tidak boleh membawa masuk alkohol ke dalam fasilitas. ● Jangan berkaraoke. ● Ikuti “Panduan per Jenis Usaha”.